

Miniszótár

vadászik: to chase / chasser, poursuivre / jagen, verfolgen

szabályos közlekedés: compliance with traffic rules / respect des règles de circulation / die Einhaltung der Verkehrsregeln

ellenőrizni: to control / contrôler / kontrollieren

szükség van erre: this is necessary / cela est nécessaire / das ist notwendig

elgázolni valakit: to overrun sb. / renverser qn / jn. Überfahren

sportot űzni valamiből (idiomatikus): to do (sth. unpleasant, sth. bad) for fun / s'amuser à faire qch (de désagréable, de mauvais) / aus Spaß etwas (Schlimmes) tun

úttest: road / route / Straße

figyelni: to observe / observer / beobachten, überwachen

forgalmas: busy / de trafic intense / verkehrsreich

kereszteződés: junction, crossing / carrefour / Kreuzung

bírság: fine / amende / Geldstrafe, Bußgeld

szigorítás: intensification (of regulations), increased control / intensification (des règles) / Verschärfung (der Regeln)

megnőni: to increase / augmenter / zunehmen

egyik esetben sem: in none of the cases / dans aucun des cas / in keinem der Fälle

hibásnak lenni: to be the one to blame, to be responsible for sth. / être coupable, être responsable de qch. / Schuld sein an etw.

Májustól a gyalogosokra is vadásznak a rendőrök



Májustól a gyalogosok szabályos közlekedését ellenőrizi a rendőrség. Erre azért van szükség, mert az utóbbi időben különösen sok gyalogost gázoltak el a fővárosban.

Sokan sportot űznek abból, hogy szabálytalanul mennek át az úttesten - mondják a rendőrök. Ezért májustól nemcsak az autósokat, hanem a gyalogosokat is figyelik majd. A forgalmas kereszteződéseket videokamerákkal is ellenőrizni fogják.

A maximális bírság tízezer forint. A rendőrség szerint a szigorításra azért van szükség, mert a fővárosban nagyon megnőtt a gyalogosgázolások száma. Télen például volt olyan nap, amikor négy embert gázoltak halálra, és egyik esetben sem az autóvezetők voltak a hibásak.

Forrás: www.delmagyar.hu